

**THE HAGUE CONVENTION ON THE CIVIL ASPECTS OF INTERNATIONAL CHILD ABDUCTION
25 OCTOBER 1980**

HAŠKA KONVENCIJA O GRAĐANSKO-PRAVNIM ASPEKTIMA MEĐUNARODNE OTMICE DJECE
OD 25. LISTOPADA 1980.

**REQUEST FOR RETURN
ZAHTJEV ZA VRAĆANJE**

**AN APPLICATION
FOR ENSURANCE OF EFFECTIVE EXERCISE ON ACCESS RIGHTS
ZAHTJEV
ZA OSIGURANJE OSTVARIVANJA PRAVA NA SUSRETE I DRUŽENJA**

Requesting Central Authority
Središnje tijelo podnositelja zahtjeva

I. CHILD - DIJETE

Name and first name
Ime i prezime

Date and place of birth
Datum i mjesto rođenja

Nationality
Državljanstvo

Habitual residence before removal
Prebivalište prije otmice

Passport or identity card No,if any
Broj putovnice ili osobne iskaznice, ako postoji

Description and photo
Opis i fotografija

II. PARENTS - RODITELJI

1. MOTHER – MAJKA

Name (first names and surname)
Ime (ime i prezime)

Date and place of birth
Datum i mjesto rođenja

| | |
|-------------------------------------|---|
| Nationality Državljanstvo | Occupation Zanimanje |
| Residence Prebivalište | Passport or identity card Broj putovnice ili osobne iskaznice |

2. FATHER - OTAC

| | |
|---|---|
| Name Prezime | First name Ime |
| Date and place of birth Datum i mjesto rođenja | Nationality Državljanstvo |
| Occupation Zanimanje | Residence Prebivalište |
| Passport or identity card Broj putovnice ili osobne karte | Date and place of marriage Datum i mjesto sklapanja braka |

Date and place of any divorce decision
Datum i mjesto donošenja odluke o prestanku braka

III APPLICANT – PODNOSITELJ ZAHTJEVA

| | |
|--|-------------------------------------|
| Name (first name, surname) Ime i prezime | Nationality Državljanstvo |
| Relation to the child Veza s djetetom | Address Adresa |

Factual or legal grounds justifying the request
Faktični odnosno pravni temelj za podnošenje zahtjeva

Civil proceeding in progress

Postupak u tijeku

Place where the child is thought to be

Pretpostavljeno mjesto boravka djeteta

**IV INFORMATION CONCERNING THE PERSON
ALLEGED TO HAVE IMPROPERLY REMOVED OR RETAINED CHILDREN**

Informacije u svezi s osobom koja je navodno neosnovano odvela ili zadržala djecu

Name (first names)

Ime

Surname

Prezime

Date and place of birth

Datum i mjesto rođenja

Adress

Adresa

Telephone number

Broj telefona

Relation to the child

Veza s djetetom

Occupation

Zanimanje

Last known address

Zadnja poznata adresa

Passport or identity card

Putovnica ili osobna karta

Description and photo

Opis i fotografija

Place, date and circumstances of the improper removal or retention

Mjesto, vrijeme i okolnosti neosnovanog odvođenja ili zadržavanja

V Child is to be returned to
Dijete bi trebalo biti vraćeno

Name
Prezime

First name
Ime

Date and place of birth
Datum i mjesto rođenja

Address
Adresa

Telephone number
Broj telefona

Proposed arrangements for the return of the children
Prijedlog načina povratka djece

Other remarks
Ostale naznake

List of documents attached
Priložene isprave

Place
Mjesto

Date
Datum

Applicant
Podnositelj zahtjeva

Signature
Potpis